

Zeitschrift: Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande
Band: 61 (1923)
Heft: 26

Artikel: Héréditaire
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-218048>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CONTEUR VAUDOIS

JOURNAL DE LA SUISSE ROMANDE

PARAISSANT LE SAMEDI



Rédaction et Administration :
Imprimerie **PACHE-VARDEL & BRON**, Lausanne
PRÉ-DU-MARCHÉ, 9

Pour les annonces s'adresser exclusivement à la

PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité
LAUSANNE et dans ses agences

ABONNEMENT : Suisse, un an Fr. 6.—
six mois, Fr. 3.50 — Etranger, port en sus

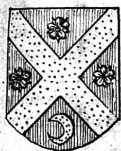
ANNONCES
30 cent. la ligne ou son espace.
Réclames, 50 cent.

Les annonces sont reçues jusqu'au jeudi à midi.

On peut s'abonner au *Conteur Vaudois* jusqu'au 31 décembre 1923 pour **3 fr. 00**

en s'adressant à l'administration
9, Pré-du-Marché, à Lausanne.

ARMOIRIES COMMUNALES



Carrouge. — La Société militaire de Carrouge avait donné à ses membres, comme prix, un fort joli service de faïence portant un écusson que le *Conteur* a reproduit. Cet écusson a été modifié. Sur un fond

rouge, un sautoir, soit une croix en X d'or; entre les bras de la croix, en haut et latéralement, une rose d'or; en bas, un croissant aussi d'or. Ces couleurs et les roses sont celles d'Oron et des nobles de Vuilliens, dont Carrouge dépendait; le croissant rappelle que Carrouge fait partie du district d'Oron. Enfin, la croix en X symboliserait le nom de Carrouge, dérivé du mot latin : *quadrioum*, qui veut dire *carrefour*.



Eclagnens a un écusson rouge entouré d'une bordure d'or; Sur le champ rouge deux poissons adossés, posés verticalement, la tête en haut. Ces armoiries sont celles d'Orbe, moins la bordure. Les armoi-

ries d'Orbe sont la reproduction des armoiries des sires de Montfaucon-Montbéliard qui gouvernèrent Orbe au treizième siècle, ainsi qu'une grande partie du territoire d'Eclagnens, obtenue en 1285 par cession aux Montfaucon, de la part de Barthélémy Cicon, dit de Goumoëns.



Mollens, sur un champ divisé en deux parties égales, l'une supérieure, d'argent; l'autre inférieure, d'or, se détache un lion dressé sur ses pattes de derrière et tenant une massue d'or dans ses pattes de devant, de Mollens au district d'Aubonne.

La tope. — La mère dit à Toto :
— Toto, donne la main à l'oncle Poire.
Toto donne la main gauche à l'oncle Poire, qui la prend et y met une pièce de monnaie.

La mère s'écrie :
— Comment, Toto ! tu as donné la main gauche Veux-tu bien vite donner la main droite ?

L'oiseau rare. — Oui, elle est jolie et charmante, mais elle ne sait ni la musique, ni la pyrogravure.
— Mais à quoi passe-t-elle son temps ?

Oh ! c'est une vraie cuisinière et elle fait tout le ménage de la maison.
— Ciel ! Quelle perfection ! Présentez-moi, et vite !

Héréditaire. — Le patron. — Ce jeune garçon n'est jamais là quand on a besoin de lui.

Le caissier. — Pas de sa faute, ça tient de famille, son père était gendarme.



GUÊMEIAO-LO-CAPON.

Tatadzenelhie, sti 19 dè mai 1923.

Monsù lo conteu,

Je bin manqué de ne pllie rein vo z'einvouvi mon pourro Monsù ! Quienn, affère, te possiblio ào mondo ! Mâ l'è bin benirào quie, po fini, lé pouëtte dzeins sèyant ein reimbliaie dein lo pacot.

Adon, noutron syndique quie n'a poàre dè rein s'è maufià dâi manigance dè noutron majoo avoué lo Grand-Guemeïao quie volhiève atsetà 'na carràie pè Riquetsoù po einfatâ sa Koultouïre.

Monsù Bresefè s'è grattâ derrâi l'orolhie, kâ n'arâi pâ zu moian dè dèrcindzi lo martsì. L'ao-tro l'â onco zu lo toupè dè fère onna tenâllia sù la Parâdèplatse, quie l'è la Ripouna dè Medze-Choucroûte, et l'a de : « La Koultouïre, mé z'ami, vo baillèra la fooce, lo corâdzo, l'amoi, la saveintise, tot cein quie l'è lo mèliâo ào mondo ! Apri la premiere toupèna quie vo z'arâi eingozelâ, vo sarâi lé pillie fôo de tote lè z'Amérique, dé tota la terra, et mimameint dé la lena et dâo sèlâo ! Mâ, malheu à ti cliâo quie ne volliant pâ medzi sta bouna papetta fabrequaie à Breilan ! »

Le pourrè fennè quie l'ouïessant dèvesâ dinse l'ont ètâ tote épouairye.

Mâ vâique monsu Bresefè, quie l'ètâi iquie, quie s'è redressi quemet on piquiet et quie l'a fè dâi gè quemet on jaguâ contro lo Grand-Guemeïao ein desèint : « Baogro dè Mau-panâ, vâo toutè quaisi, ào bin lo gâpion va t'eimpougnî et via ào bouî Mermet. La Koultouïre et la Munique, tot cein làè bon po reimplia voutrè cabosse. Né vau rein po lè Tite-Rionde ! Cein no baillèrai la malemôo. Et né fau pâ no z'eingrindzi pllie grand temps ! »

L'autro l'ètâi einradzi. S'è onco peisâ quie lè fennè sarant pllie coumoûde à einbèguinâ. Du temps quie lè z'homme san zu ao cercellio, l'a guegni dè cé de lé, po veri la tita ài Palindzârde quie restâvant pé l'hotô. No fasâi dai risette, baillève dâi bocon de Koultouïre à la bise ài bouëtte. Apri cein, noutr'homme l'è zu bâire quartette tsi Bolomâ. Mâ, ein passeint sù la Ripouna, l'a oû lé z'einfant quie fasaint on picoulet ein tsanteint :

Oh ! Grand-Guemeïao !
As-tou bin dedjouna ?
Oî, Madame, iè medzi d'la Koultouïra.
La Koultouïra à la mècliette,
Grand-Guemeïao, Guemeïette,
Tot lo mondo l'a risû,
Lo Guemeïao l'è fottu !

Po sti coup, lo Grand-Guemeïao l'a cheintu son nâ quie pecotâve quemet se l'ètâi plliein dè moutârda, et s'è dépâti dé sé reintornâ pè Breilan.

Po sé reveindzi, l'a freçassâ lo velâdzo dè Giquebelle, tot proutse de tsi no, et l'a einvouvi on beliet à noutron syndique avoué on bocon de calumet, po einmodâ la guèrra avoué no. Lo gaillâ s'è peinsâ quie ti lé Pi-Rodze, Tite-Carraie et Tite-Rionde allâvant martsì avoué lè Medzersatse, lè Medzeviènerli et lè Maufiâ-vo. Mâ, bernique ! L'âi a zu 'na pu-cheinte bataille, kâ lè Poilu n'ant rein volhiu oûre dè s'arredindzi avoué sti bregand quie leu z'avai robâ on pucheint bocon dè terra pè la Lesatse, et lau tsertive tsecagne po dâi rein.

Lè Medze-Nouille, lè Medze-tomma et mèma-meint lè Medze-Chicago quie demorâvant ào fin fond dâi z'Amériques, sant vegnû no balli on coup dè man, et lè Tite-Carraie l'ant zû onna balla raclâie, mé z'amis !

Noutron majoo l'a ètâ d'obedzi d'èbrequâ sé toupèna dè Koultouïre, mâ quienne einpouze-naie !

Sède-vo cein quie l'è arrevâ, po fini ? Craide-mé, mé craide pâ ! Vâique la vretâ tota vretâ-billia : L'è lo Grand-Guemeïao qu'a capounâ lo premi, et sa fenna, sé valets et sa felhie, la Kronique, l'ant capounâ assebin, quemet onna troppa dè ratte qu'arant acheintu lo tsat. Oî ! ma fâi ! sé sant ti einsauvâ ein bouèlant : « Mamâ ! » et ein laisseint lau sordâ sé dèseinbardo-ffliâ tot solet. Assebin, lo Grand-Guemeïao lié devegnu Guemeïao lo Capon. Et mimameint sé vilhio z'amis l'arant zû vergogne de bâire quartette avoué li. Lo pourro Fanfouet l'a défuntâ po pe rein lo vère et l'ouïre.

Mâ lè crouie z'homme n'ant min dè concheince. Sède-vo lo derrâi novî quie noutra Julie no z'a conta l'autr'hi sù lo capon ? Parâi quie l'a tant fé vère lè z'ètale à sa fenna quie la pourra l'a mi amâ fère quemet Fanfouet et s'ein allâ dein l'autro mondo.

Son homme l'a fé as seimbliaint dé la pliorâ quauque dzo et apri, s'è dépâti d'ein guegni ienâ po la reimpliaic, onna puçèinta vèva avoué 'na beinda d'infants.

Vo z'alla vère quie, pè vé la Toussaint, noutron gaillâ sarâi tot prêt à rebatsi, po fini la dozanna !

Quinne pouetta dzeins, n'è-te pas veré ? L'è binirào quie cein s'è passâve tsi lé sauvâdzo et pas tsi lè bllian quie savant mi sé governâ !

Tot parâi, no z'ein zû grand poàre, pè Tata-dzenelhie, et no z'an fé 'na balla fita pè noutron cercellio po aobllia tot cein, avoué noutrè z'ami lè Tite-Rionde.

Avoué mé bounè salutachon.

Suzette à Djan-Samuët.

RECORD DE DANSE

Neuf heures. — Shimmy. C'est le vingt-troisième, depuis vingt-quatre heures. Les jous se creusent, les yeux sont vagues et les estomacs protestent contre la dureté des sandwichs.

Adolphe et Madame, décidément, ont sacrifié la forme au fond. L'essentiel n'est-il pas de tenir ? Les deux couples, voisins et derniers concurrents, donnent des signes d'indéniable fatigue. Ce n'est évidemment plus qu'une question d'heures...

Dix heures. — Adolphe est un peu pâle. Il lui semble voir, par instants, deux nègres sur l'es-